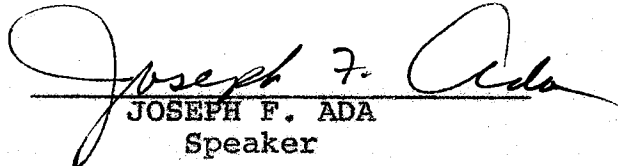


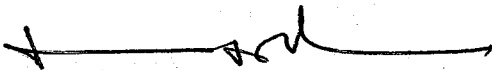
FOURTEENTH GUAM LEGISLATURE
1978 (SECOND) Regular Session

CERTIFICATION OF PASSAGE OF AN ACT TO THE GOVERNOR

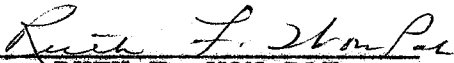
This is to certify that Substitute Bill No. 54, "An Act to amend Section 69(b) of the Civil Code to provide that no person between the ages of 16 and 18 shall be permitted to marry without a court order and for other purposes", was on the 30th day of June, 1978, duly and regularly passed.


JOSEPH F. ADA
Speaker

ATTESTED:


FRANK F. BLAS
Acting Legislative Secretary

This Act was received by the Governor this 5th day of
July, 1978, 4:15 o'clock P.M.


RUTH F. WON PAT
Assistant Staff Officer
Governor's Office

APPROVED:

/s/ RICARDO J. BORDALLO

RICARDO J. BORDALLO
Governor of Guam

DATED: July 17, 1978

9:25 A.M.

Public Law 14-136

FOURTEENTH GUAM LEGISLATURE
1978 (SECOND) Regular Session

Bill No. 54
As Substituted

Introduced by J. H. Underwood

AN ACT TO AMEND SECTION 69(b) OF THE CIVIL
CODE TO PROVIDE THAT NO PERSON BETWEEN THE
AGES OF 16 AND 18 SHALL BE PERMITTED TO MARRY
WITHOUT A COURT ORDER AND FOR OTHER PURPOSES.

1 BE IT ENACTED BY THE PEOPLE OF THE TERRITORY OF GUAM:

2 Section 1. Section 69(b) of the Civil Code is amended

3 to read:

4 " (b) No license shall be issued when either of the
5 applicants therefor is an imbecile, insane as determined
6 by the proper authority or who at the time of making of
7 the application of proof required for said license, is
8 under the influence of intoxicating liquor or narcotic
9 drug. If an applicant is under the age of 18 and has
10 not been previously married, no license shall be issued
11 unless the consent in writing of a parent or guardian of
12 the person under age is presented with the application. A
13 consent must be verified and such consent shall be retained
14 with the application in the files of the Department of
15 Revenue and Taxation. The fact of the consent shall be
16 noted upon the license. In addition to the consent re-
17 quired, no license shall be issued for any person between
18 the age of 16 and 18 unless the marriage of that person
19 has been approved by an order in writing issued from the
20 Superior Court. A license to marry shall not be issued
21 to any person under the age of 16 unless the court
22 authorizes a license to be issued to an applicant who is
23 under sixteen (16) and with a child. No license shall be
24 issued permitting marriage between first cousins, between
25 an adoptive parent and an adoptive child, between a

1 step-parent and a step-child or between a guardian and a
2 ward unless a written order authorizing such a marriage
3 has been issued by the Superior Court."

4 Section 2. A new Section 10514.1 is added to the Govern-
5 ment Code to read:

6 "Section 10514.1. All fees received by the Board
7 under the provisions of this Chapter shall be paid into
8 a special fund known as the 'Contractors Fund' to be used
9 for administration of its duties and enforcement of laws
10 for which it is responsible. Annually, when the amount paid
11 into the Contractors Fund equals the amount appropriated
12 to the Board, any additional receipts during the remainder
13 of the fiscal year shall be paid into the General Fund."

14 Section 3. There is hereby appropriated the sum of
15 Fifty Thousand Dollars (\$50,000) from the General Fund to the
16 Contractors Fund for the operation of the Guam Contractors
17 License Board.

18 Section 4. The following sums are hereby appropriated
19 from the General Fund for the operation of the Public Utilities
20 Commission for the period ending September 30, 1978:

21 A. Public Utilities Commission

22	a. Personnel Services	\$ 15,062
23	b. Personnel Benefits	2,000
24	c. Travel & Transportation	4,800
25	d. All Others	30,720

26 Section 5. Part One, Section 1, Subsection IV, A., 1. d.,
27 of Public Law 14-43, as amended by Public Law 14-127, is further
28 amended to read as follows:

1 "IV. For Community Services

2 A. Department of Public Health and Social Services

3 i. Social Services Division

4 d. Contractual Services \$ 704,100".

5 Section 6. Section 13971 of the Government Code of Guam
6 is hereby amended to read as follows:

7 "Section 13971. Creation of Land Survey Fund. There
8 is within the government of Guam a special fund known as
9 the 'Land Survey Fund'. The Land Transfer Fund is abolished
10 and all moneys therein, except those moneys derived
11 from the program of clearing the fractional lots in the
12 city of Agana, are transferred to the Land Survey Fund.
13 The Land Survey Fund shall be under the administration of
14 the Director of Land Management but no moneys shall be
15 expended therefrom except by appropriation of the Legis-
16 lature, provided, however, that the Legislature shall not
17 make any appropriation under this section until the Direc-
18 tor of Land Management has submitted to the Legislature
19 the systematic program of planned surveys required by
20 Subparagraph (5) of Section 13970 of this Chapter. All
21 proceeds from the sale and lease of public lands, from land
22 permit fees and all other income derived from the operation
23 of the Department of Land Management, including recording
24 fees but excluding the Document Tax proceeds, shall be
25 covered into the Land Survey Fund; provided, however,
26 that the maximum amount of said fund shall not exceed Nine
27 Hundred Thousand Dollars (\$900,000), all such income in
28 excess of said amount to be covered into the General Fund.
29 The Land Survey Fund shall cease and terminate on September
30 30, 1978 and moneys in said fund at such time shall be
31 covered into the General Fund."

1 Section 7. There is hereby appropriated from the Un-
2 appropriated Surplus of the General Fund the sum of Eighteen
3 Thousand Five Hundred Dollars (\$18,500) to the Land Survey
4 Fund.

5 Section 8. Fees or charges of the Guam Memorial Hospital
6 Authority as of the date of the enactment of this law shall not
7 be increased until passage of 60 days after the filing of such
8 fees and charges with the Legislative Secretary in accordance
9 with the Administrative Adjudication Law.

10 Section 9. Section 16433 of the Government Code of Guam
11 is amended to read:

12 "Section 16433. Exemption for prior licenses.

13 Persons engaged in activities requiring licensing under
14 the provisions of this Chapter that were so engaged in
15 Guam prior to May 13, 1977 shall be exempted from the
16 examination requirements hereof."

17 Section 10. The funds appropriated in Section 3 to the
18 Guam Contractors License Board and in Section 4 to the Public
19 Utilities Commission shall be repaid to the General Fund when
20 said Board or Commission receives fees.

21 Section 11. The following sums are hereby appropriated
22 from any available balance in the General Fund for the operation
23 of the District Improvement Division of the Department of
24 Public Works for the fiscal year ending June 30, 1979:

25 a. Personnel Services	
26 (not to exceed 5 positions)	60,352
27 b. Personnel Benefits	7,242

1
2
3
4
5
6
7

c. Travel and Transportation 1,400
d. All Others 9,421

Section 12. Item 3c of Section 4A of Part Five of Public Law 14-132 is hereby amended to read as follows:

"3. Financial Assistance Program

c. Contribution to the Scholarship and Student Loan Fund 709,524".